

Chambre  
des Représentants

SESSION EXTRAORDINAIRE 1954.

BUDGET  
des Recettes et des Dépenses pour Ordre  
pour l'exercice 1954.

PROJET  
TRANSMIS PAR LE SENAT (1).

Article unique.

Les recettes et les dépenses pour Ordre de l'exercice 1954 sont évaluées à la somme de 1,305,887,370,663 francs conformément au tableau ci-annexé (2).

Bruxelles, le 29 juin 1954.

*Le Président du Sénat.*

*Les Secrétaires,*

(1) *Voir :*  
*Documents du Sénat :*  
5-XXII (1953-1954) : Budget.  
32 (S. E. 1954) : Rapport.

*Annales du Sénat :*  
23 et 29 juin 1954.

(2) Ce tableau est annexé au Document n° 5-XXII (1953-1954) *du Sénat.*

Kamer  
der Volksvertegenwoordigers

BUITENGEWONE ZITTING 1954.

BEGROTING  
van Ontvangsten en Uitgaven voor Orde  
voor het dienstjaar 1954.

ONTWERP  
OVERGEMAAKT DOOR DE SENAAT (1).

Enig artikel.

De ontvangsten en uitgaven voor Orde voor het dienstjaar 1954 worden geraamd op de som van 1,305,887,370,663 frank overeenkomstig bijgaande tabel (2).

Brussel, 29 Juni 1954.

*De Voorzitter van de Senaat,*

R. GILLON.

*De Secretarissen,*

J. CRAEYBECKX.  
R. DE MAN.

(1) *Zie :*

*Stukken van de Senaat :*  
5-XXII (1953-1954) : Begroting.  
32 (B. Z. 1954) : Verslag.

*Handelingen van de Senaat :*  
23 en 29 Juni 1954.

(2) Deze tabel is aan *Stuk n° 5-XXII (1953-1954) van de Senaat* toegevoegd.